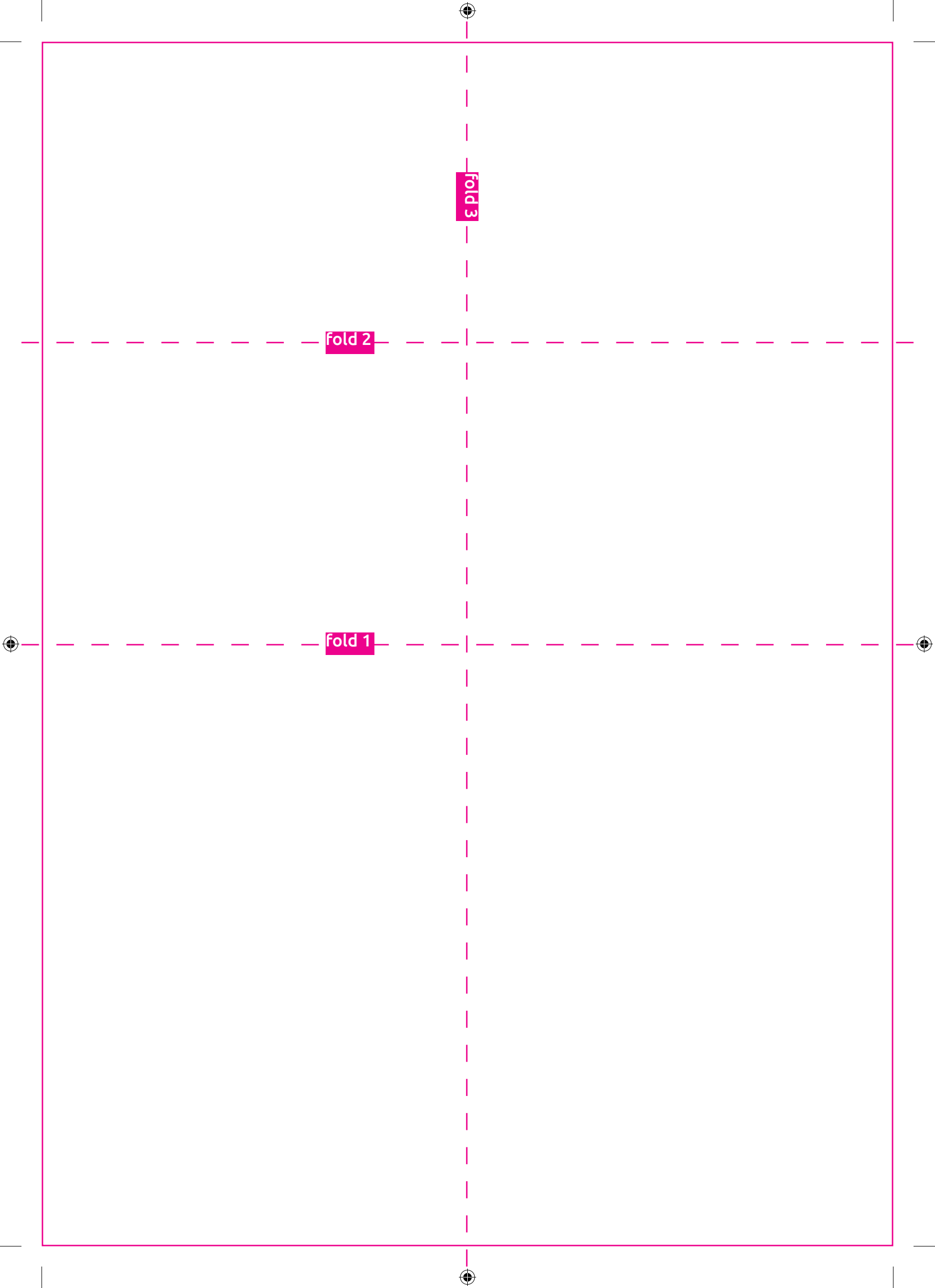
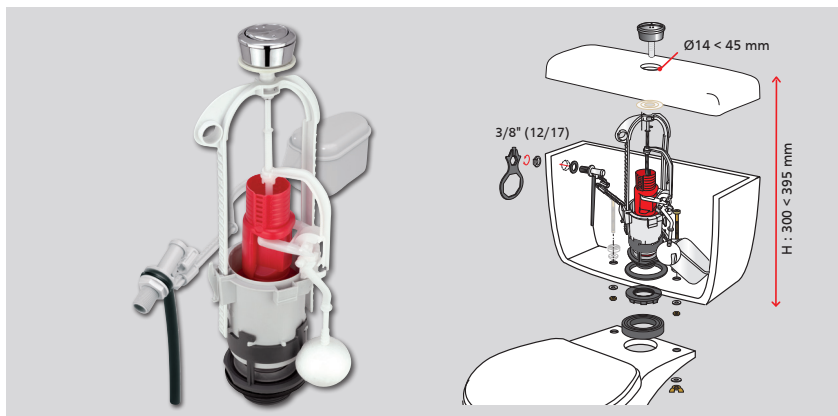




fold 3

fold 2

fold 1

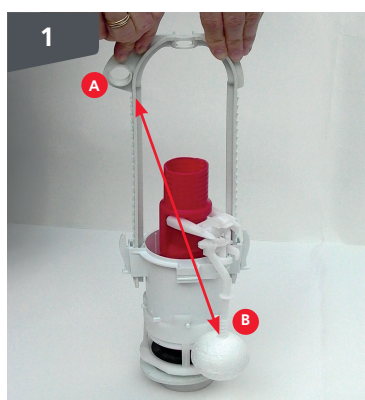


FR PRÉPARATION

Fermez l'arrivée d'eau et videz le réservoir.
Dévissez le bouton et enlevez le couvercle.
Retirez l'ancien mécanisme en le dévissant d'un quart de tour.
Dévissez les deux vis à l'intérieur du réservoir en enlevant les papillons ou écrous situés sous la cuvette.
Enlevez le réservoir.

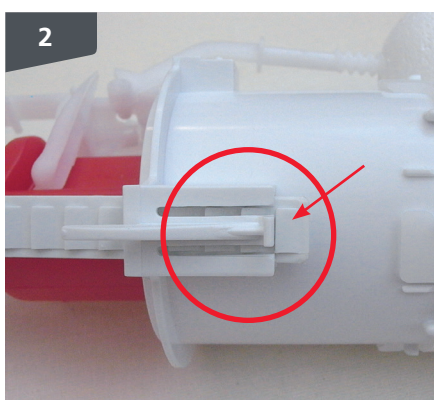
NL VOORBEREIDING

Sluit de watertoevoer en laat het reservoir leeglopen.
Schroef de knop los en verwijder het deksel.
Verwijder het oude binnenwerk door dit een kwartdraai los te schroeven.
Draai de twee schroeven binnenin los door de vleugelmoeren of moeren onder de pot te verwijderen.
Verwijder het reservoir.



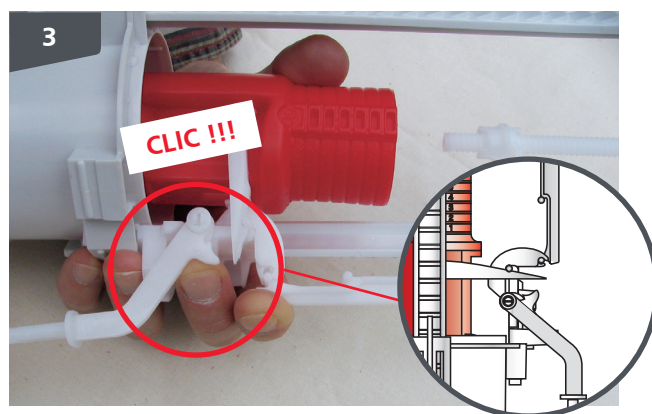
FR Clipper l'étrier sur la base (photo 2), trou A positionné à l'opposé de la boule B.

NL Klik de beugel op de basis (foto 2), opening A tegenover bol B.



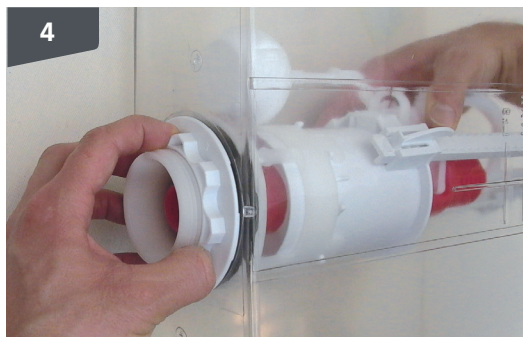
FR Enfoncer l'étrier en ne laissant dépasser que d'1 cran.

NL Duw de beugel in, zodat er slechts 1 inkeping uitsteekt.



FR Clipper la tige sur la base en la passant dans le trou de l'étrier.

NL Klik de stang op de basis door hem in het gat in de beugel te steken.



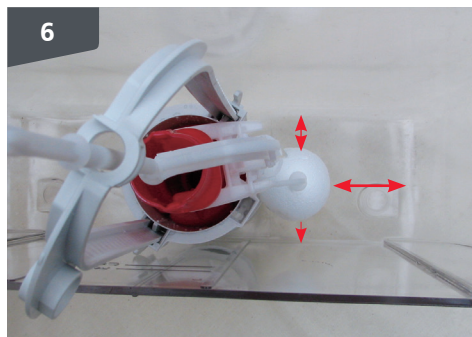
FR Insérer la base du mécanisme dans le réservoir et visser l'écrou.

NL Plaats de basis van het mechanisme in het reservoir en draai de moer vast.



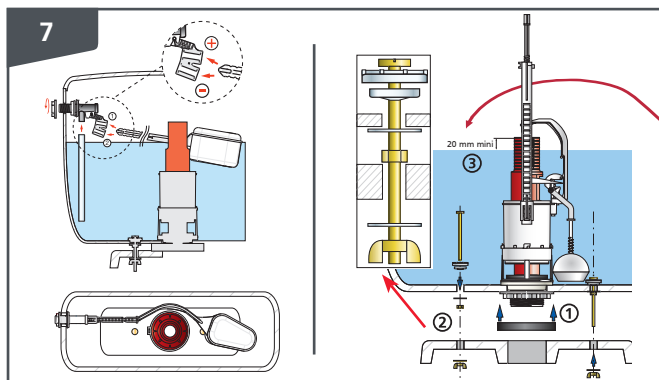
FR Pour une bonne étanchéité, visser 1/2 tour avec la clé.

NL Voor een goede afdichting een halve slag aandraaien met de sleutel.



FR Assurez-vous que la boule polystyrène ne touche pas les parois du réservoir.

NL Zorg ervoor dat de polystyreen bal de wanden van het reservoir niet raakt.



FR Installer votre robinet dans le réservoir. Positionner le joint de cuvette sous le réservoir. Installer les vis, serrez pour une bonne étanchéité. Raccorder le robinet flotteur du réservoir au robinet d'arrêt.

NL Plaats uw vlotterkraan in het reservoir. Plaats de potdichting onder het reservoir. Installeer de schroeven, draai ze vast voor een goede afdichting. Sluit de vlotterkraan aan de stopkraan aan.



FR Faire un essai en eau afin de régler le niveau d'eau dans le réservoir 20 mm en dessous du trop plein rouge. Fermer le robinet d'arrêt. Tirer la chasse.

NL Voer een watertest uit om de waterniveau in de tank in te stellen op 20 mm onder de rode overloop. Sluit de stopkraan. Doorspoelen.



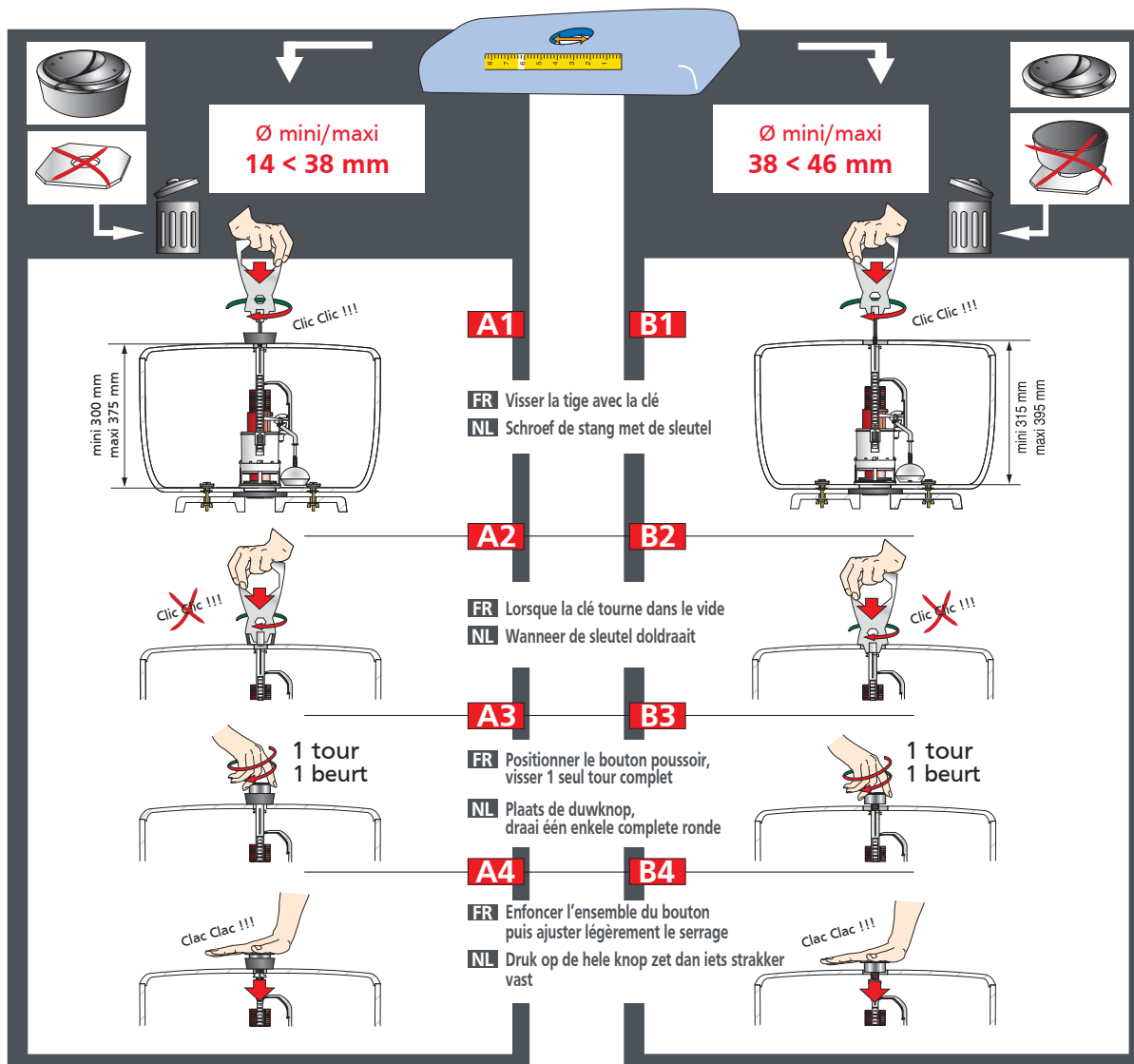
FR Mettre le couvercle sur le réservoir. L'étrier s'ajuste automatiquement à la bonne hauteur.

NL Doe het deksel op het reservoir. De beugel past zich automatisch aan op de juiste hoogte.

Chasse d'eau complète à étrier Spoelmechanisme met beugel

10

FR En fonction du Ø du trou du couvercle, choisir une option de montage
NL Kies, afhankelijk van het dekselgat-Ø, een montageoptie



11

FR Remettre en eau. • Vérifier l'étanchéité. **NL** Terug met water vullen. • Waterdichtheid controleren.



SERVICE CONSOMMATEURS
1, rue Montaigne
45380 Le Chapelle St Mesmin
France
09 70 82 04 12 (Prix d'un appel local)
contact@info-premier.fr

BELGIQUE - BELGIË
Prova
Rue Des Morgelines 8
5100 Naninne
081/40.82.82
service.consommateurs@mr-bricolage.be